

(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES
PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum
Internationales Büro



(43) Internationales Veröffentlichungsdatum
1. August 2002 (01.08.2002)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer
WO 02/058833 A3

(51) Internationale Patentklassifikation⁷: **D06F 39/02**,
A47L 15/44

KAMML, Hubert [DE/DE]; Adelgasserstr. 16, 83334
Inzell (DE).

(21) Internationales Aktenzeichen: PCT/EP02/00308

(81) Bestimmungsstaat (*national*): US.

(22) Internationales Anmeldedatum:
15. Januar 2002 (15.01.2002)

(84) Bestimmungsstaaten (*regional*): europäisches Patent (AT,
BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC,
NL, PT, SE, TR).

(25) Einreichungssprache: Deutsch

Veröffentlicht:

- mit internationalem Recherchenbericht
- vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche geltenden Frist; Veröffentlichung wird wiederholt, falls Änderungen eintreffen

(26) Veröffentlichungssprache: Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:
101 03 091.6 24. Januar 2001 (24.01.2001) DE

(88) Veröffentlichungsdatum des internationalen
Recherchenberichts: 3. Oktober 2002

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): **HENKEL ECOLAB GMBH & CO. OHG**
[DE/DE]; Reisholzer Werftstr. 38-42, 40589 Düsseldorf
(DE).

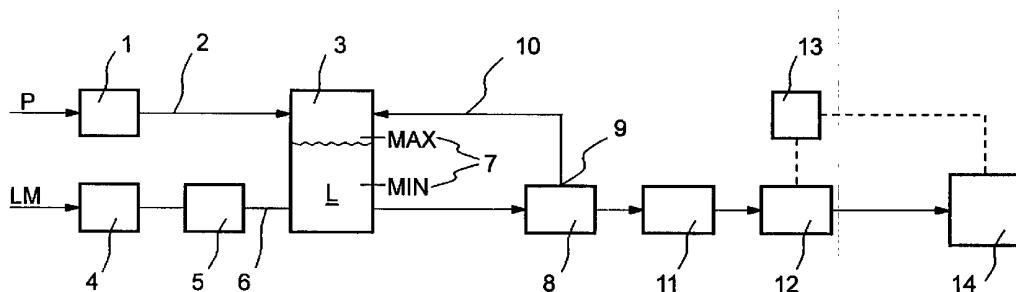
Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): **AMBERG, Günther** [DE/DE]; Bahnhofstrasse 38, 41472 Neuss (DE).

(54) Title: METHOD FOR PRODUCING, CONVEYING AND DOSING A SOLUTION, AND DEVICE FOR CARRYING OUT SAID METHOD

(54) Bezeichnung: VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG, FÖRDERUNG UND DOSIERUNG EINER LÖSUNG UND VORRICHTUNG ZUR DURCHFÜHRUNG DES VERFAHRENS



WO 02/058833 A3

(57) Abstract: The invention relates to a method for producing, conveying and dosing a solution. The aim of the invention is to achieve a good dissolution of a powdery or pasty product (P) in a solvent (LM). To this end, the solvent (LM) is heated up directly before it is mixed with the product. When the solution (L) is conveyed, a minimum and maximum level is provided in a mixing container (3) by means of a level control (7) or by returning the solution (L) to the mixing container (3) for a short period. The invention also relates to a method for dosing a product (P) by measuring the conductivity of the solution (L). The invention also relates to devices for carrying out the method.

(57) Zusammenfassung: Um eine gute Auflösung eines pulver- oder pastenförmigen Produkts (P) in einem Lösungsmittel (LM) zu erzielen, wird das Lösungsmittel (LM) unmittelbar vor dem Mischvorgang erwärmt. Bei der Förderung der Lösung (L) wird eine minimale und maximale Standhöhe in einem Mischbehälter (3) über eine Niveausteuering (7) oder eine kurzzeitige Rückführung der Lösung (L) in den Mischbehälter (3) vorgesehen. Schließlich wird eine solches Verfahren bei der Dosierung eines Produkts (P) mit Hilfe der Leitfähigkeitsmessung der Lösung (L) verwendet. Desgleichen werden Vorrichtungen zur Durchführung dieser Verfahren vorgeschlagen.

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No

PCT/EP 02/00308

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER
IPC 7 D06F39/02 A47L15/44

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols)
IPC 7 B01F D06F A47L

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included In the fields searched

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
X	US 2 986 915 A (LUDWIG NAU)	1-4
	6 June 1961 (1961-06-06)	
	column 3, line 10 - line 41	

X	DE 20 10 680 A (SIEMENS ELEKTROGERAETE	1,5,6
	GMBH) 16 September 1971 (1971-09-16)	
	the whole document	

X	US 3 570 717 A (OLSON KENNETH R)	1,7,14
	16 March 1971 (1971-03-16)	
	the whole document	

X	DE 198 52 164 A (LANG APPARATEBAU GMBH)	9
	25 May 2000 (2000-05-25)	
	cited in the application	
	the whole document	

A	-	1

	-/-	

Further documents are listed in the continuation of box C.

Patent family members are listed in annex.

◦ Special categories of cited documents:

"A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance

"E" earlier document but published on or after the international filing date

L document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)

"O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means

P document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed

"T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention.

'X' document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone

Y involve an inventive step when the document is taken alone
document of particular relevance; the claimed invention
cannot be considered to involve an inventive step when the
document is combined with one or more other such docu-
ments, such combination being obvious to a person skilled
in the art.

*& document member of the same patent family

Date of the actual completion of the international search

Date of mailing of the international search report

9 August 2002

19/08/2002

Name and mailing address of the ISA
European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2
NL - 2280 HV Rijswijk
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,
Fax: (+31-70) 340-2016

Authorized officer

Norman, P

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No

PCT/EP 02/00308

C.(Continuation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
X	US 5 500 050 A (CHAN WAI Y C ET AL) 19 March 1996 (1996-03-19) the whole document ---	1,9-11
A	EP 0 229 038 A (ECOLAB INC) 15 July 1987 (1987-07-15) cited in the application the whole document ----	1-14
A	US 4 756 321 A (LIVINGSTON JAMES W ET AL) 12 July 1988 (1988-07-12) the whole document -----	1,9-11

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

International Application No

PCT/EP 02/00308

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)		Publication date
US 2986915	A	06-06-1961	NONE		
DE 2010680	A	16-09-1971	DE	2010680 A1	16-09-1971
US 3570717	A	16-03-1971	NONE		
DE 19852164	A	25-05-2000	DE	19852164 A1	25-05-2000
			AU	1550700 A	05-06-2000
			WO	0028879 A1	25-05-2000
			EP	1128760 A1	05-09-2001
			NO	20012340 A	11-05-2001
			PL	347637 A1	22-04-2002
US 5500050	A	19-03-1996	AU	684641 B2	18-12-1997
			AU	2496195 A	25-01-1996
			CA	2137943 A1	16-01-1996
			DE	29511175 U1	25-01-1996
			NZ	272575 A	26-05-1997
EP 0229038	A	15-07-1987	US	4858449 A	22-08-1989
			AT	80277 T	15-09-1992
			AU	585111 B2	08-06-1989
			AU	6710487 A	16-07-1987
			CA	1291006 A1	22-10-1991
			DE	3781560 D1	15-10-1992
			DE	3781560 T2	07-01-1993
			DK	5687 A	10-07-1987
			EP	0229038 A2	15-07-1987
			ES	2033820 T3	01-04-1993
			FI	865376 A	10-07-1987
			JP	2601465 B2	16-04-1997
			JP	62225239 A	03-10-1987
			MX	162395 A	06-05-1991
			NO	870063 A ,B,	10-07-1987
			NZ	218817 A	29-08-1989
			US	4964185 A	23-10-1990
US 4756321	A	12-07-1988	NONE		

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP 02/00308

A. KLASIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES
IPK 7 D06F39/02 A47L15/44

Nach der internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierte Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)
IPK 7 B01F D06F A47L

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ**C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN**

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	US 2 986 915 A (LUDWIG NAU) 6. Juni 1961 (1961-06-06) Spalte 3, Zeile 10 – Zeile 41 ----	1-4
X	DE 20 10 680 A (SIEMENS ELEKTROGERAETE GMBH) 16. September 1971 (1971-09-16) das ganze Dokument ----	1,5,6
X	US 3 570 717 A (OLSON KENNETH R) 16. März 1971 (1971-03-16) das ganze Dokument ----	1,7,14
X	DE 198 52 164 A (LANG APPARATEBAU GMBH) 25. Mai 2000 (2000-05-25) in der Anmeldung erwähnt das ganze Dokument ----	9
A	----	1
	-/-	

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen

Siehe Anhang Patentfamilie

° Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :

"A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist

"E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist

"L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)

"O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht

"P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist

"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist

"X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden

"Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist

"&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

9. August 2002

19/08/2002

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde
 Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2
 NL - 2280 HV Rijswijk
 Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,
 Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Norman, P

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP 02/00308

C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	US 5 500 050 A (CHAN WAI Y C ET AL) 19. März 1996 (1996-03-19) das ganze Dokument ---	1,9-11
A	EP 0 229 038 A (ECOLAB INC) 15. Juli 1987 (1987-07-15) in der Anmeldung erwähnt das ganze Dokument ---	1-14
A	US 4 756 321 A (LIVINGSTON JAMES W ET AL) 12. Juli 1988 (1988-07-12) das ganze Dokument -----	1,9-11

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP 02/00308

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
US 2986915	A	06-06-1961		KEINE		
DE 2010680	A	16-09-1971	DE	2010680 A1		16-09-1971
US 3570717	A	16-03-1971		KEINE		
DE 19852164	A	25-05-2000	DE	19852164 A1	25-05-2000	
			AU	1550700 A	05-06-2000	
			WO	0028879 A1	25-05-2000	
			EP	1128760 A1	05-09-2001	
			NO	20012340 A	11-05-2001	
			PL	347637 A1	22-04-2002	
US 5500050	A	19-03-1996	AU	684641 B2	18-12-1997	
			AU	2496195 A	25-01-1996	
			CA	2137943 A1	16-01-1996	
			DE	29511175 U1	25-01-1996	
			NZ	272575 A	26-05-1997	
EP 0229038	A	15-07-1987	US	4858449 A	22-08-1989	
			AT	80277 T	15-09-1992	
			AU	585111 B2	08-06-1989	
			AU	6710487 A	16-07-1987	
			CA	1291006 A1	22-10-1991	
			DE	3781560 D1	15-10-1992	
			DE	3781560 T2	07-01-1993	
			DK	5687 A	10-07-1987	
			EP	0229038 A2	15-07-1987	
			ES	2033820 T3	01-04-1993	
			FI	865376 A	10-07-1987	
			JP	2601465 B2	16-04-1997	
			JP	62225239 A	03-10-1987	
			MX	162395 A	06-05-1991	
			NO	870063 A , B,	10-07-1987	
			NZ	218817 A	29-08-1989	
			US	4964185 A	23-10-1990	
US 4756321	A	12-07-1988		KEINE		